

II

(Tiesību akti, kuri pieņemti, piemērojot EK/Euratom līgumus, un kuru publicēšana nav obligāta)

LĒMUMI

PADOME

PADOMES LĒMUMS

(2009. gada 6. aprīlis)

par Papildprotokola noslēgšanu Nolīgumam par tirdzniecību, attīstību un sadarbību starp Eiropas Kopienu un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Dienvidāfrikas Republiku, no otras puses, lai ņemtu vērā Bulgārijas Republikas un Rumānijas pievienošanos Eiropas Savienībai

(2009/484/EK)

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu un jo īpaši tā 310. pantu saistībā ar 300. panta 2. punkta pirmās daļas otro teikumu un 300. panta 3. punkta otro daļu,

ņemot vērā 2006. gada Pievienošanās aktu un jo īpaši tā 6. panta 2. punktu,

ņemot vērā Komisijas priekšlikumu,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta piekrišanu ⁽¹⁾,

tā kā:

- (1) Papildprotokols Nolīgumam par tirdzniecību, attīstību un sadarbību starp Eiropas Kopienu un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Dienvidāfrikas Republiku, no otras puses, lai ņemtu vērā Bulgārijas Republikas un Rumānijas pievienošanos Eiropas Savienībai (turpmāk "papildproto-

kols"), tika parakstīts Kopienas un dalībvalstu vārdā 2007. gada 10. oktobrī saskaņā ar Padomes 2007. gada 9. oktobra Lēmumu 2008/74/EK, lai parakstītu un provizoriski piemērotu Papildprotokolu Nolīgumam par tirdzniecību, attīstību un sadarbību starp Eiropas Kopienu un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Dienvidāfrikas Republiku, no otras puses, lai ņemtu vērā Bulgārijas Republikas un Rumānijas pievienošanos Eiropas Savienībai ⁽²⁾.

- (2) Papildprotokols būtu jāapstiprina,

IR NOLĒMUSI ŠĀDI.

1. pants

Ar šo Kopienas un tās dalībvalstu vārdā tiek apstiprināts Papildprotokols.

Papildprotokola teksts ir pievienots šim lēmumam ⁽³⁾.

⁽¹⁾ 2009. gada 10. marta piekrišana (Oficiālajā Vēstnesī vēl nav publicēta).

⁽²⁾ OV L 22, 25.1.2008., 11. lpp.

⁽³⁾ OV L 22, 25.1.2008., 13. lpp.

2. pants

Ar šo Padomes priekšsēdētājs tiek pilnvarots norīkot personu, kas Eiropas Kopienas un tās dalībvalstu vārdā ir pilnvarota deponēt papildprotokola 6.2. pantā paredzēto apstiprinājuma instrumentu, lai paustu Kopienas un tās dalībvalstu piekrišanu atzīt to sev par saistošu.

Luksemburgā, 2009. gada 6. aprīlī

Padomes vārdā —
priekšsēdētājs
J. POSPÍŠIL
